

La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año VIII. Número 2842

SUSCRIPCIÓN
En la Isla al mes plus
Resto de España
Extranjero

1.50
1.75
2.50

Mahón jueves 21 de Agosto de 1913

Redacción y Administración
Pl. Margall, 25. Teléfono, 123

Tipografía Mahonesa

Pi y Margall, 23

Últimas novedades literarias que pueden adquirirse en este establecimiento:

- | Titulo | Ptas. |
|---|-------|
| B. Martínez Sierra. La Vida Inquietada | 3.50 |
| Rafael López de Haro. El país de los medijos | 3.50 |
| Antón del Omet y García Carrarra. Canalejas. | 4.00 |
| Diez Canedo y Fontun. La Poesía Francesa Moderna. | 3.50 |
| Hermanos Quintero. Nena Teñuel. | 3.00 |

Publicaciones económicas

- | Titulo | Ptas. |
|---|-------|
| Lázaro. Preciosa novela de don Jacinto Octavio Picón. (Publicada por «La Hoja Literaria») | 1.00 |
| Benigno Varela. Por algo es Rey Gutierrez Solana. Madrid (Escenas y costumbres). | 2.50 |
| Benavente. La noche del sábado | 1.00 |
| Claridades. Machaquito, torero de la emoción. | 3.50 |
| Salvador Rueda. Poesías escogidas | 3.50 |
| E. Marquina. Por los pecados del Rey. | 3.50 |

Obras teatrales publicadas por «Teatro Mundial» a 35 céntimos.

- Las Cigarras Hermigas, por Jacinto Benavente.
- El Rey Lear, por S. Shaghspeare.
- El Vergonzoso en Palacio, por Tirso de Molina.

Publicaciones y revistas que se hallan de venta en este establecimiento:

- Los Contemporáneos: Teatro Mundial; La Hoja Literaria; Chiquitín; Satiricón; El Libro Popular; La Hoja de Parra; El Modin; L'Esquella de la Torratxa; La Campana de Gracia; El Porvenir del Obrero.

Vistas del Puerto de Mahón

A 40 céntimos.

Véndense en la «Tipografía Mahonesa»

ULIVI EL FORMIDABLE

La cosa es como sigue: Los colores como los rayos luminosos son debidos a las vibraciones de la luz y que los rayos de los diversos colores se distinguen entre sí por la frecuencia de esas mismas vibraciones; o lo que es igual, por las longitudes de las ondas. Lo mismo pasa con los sonidos. Los colores conocidos del espectro solar, violeta, indigo, azul, verde y amarillo, anaranjado y rojo, van en escala desde 750 billones de vibraciones y 400 milésimas de milímetro (rayos violeta) a lo que se puede llamar la culminación de la gama visible, es decir, hasta 400 billones de vibraciones y 700 milésimas de milímetro (rayos rojos).

Se les designa con dos nombres generales; ultravioletas si están por encima (en la escala) del violeta (1.500 billones de vibraciones por segundo), e infrarrojos si están por debajo del rojo (300 billones de vibraciones).

El 7 de Agosto, delante del general de Castellan, segundo jefe del Estado Mayor francés, el comandante Benie, director de la sección de

Telegrafía sin hilos de la torre Eiffel, y del capitán Coire, del ministerio de Marina, de la República francesa, Ulivi ha hecho lo que sigue: Con un proyector ha buscado las masas metálicas colocadas dentro del mar a 23 kilómetros de distancia de la orilla, y por el procedimiento de las ondas de seguro ha averiguado su posición exacta y su capacidad radiomagnética. Luego, por medio de los rayos infrarrojos, ha hecho estallar los explosivos que esas masas metálicas tenían dentro.

Comprenden, lectores, lo que eso significa? Es sencillamente la abolición de la pólvora, de la lydita, de la melinita, de la dinamita, de la nitroglicerina. Es la vuelta a las guerras cuerpo a cuerpo, con hachas, lanzas y espadas, sin más proyectiles que las armas arrojadizas.

Una escuadra se acerca a un puerto, con la intención de bombardearlo. Sus buques se colocan en semicírculo a 20 kilómetros de distancia. Este puerto sólo está defendido por un hombre que manipula un pequeño aparato misterioso; de pronto dicho hombre, tras algunos cálculos rápidos, hace unos movimientos y envía delante de sí las ondas invisibles y formidables de que está armada.

Y uno a uno estallan; saltan; vuelan, como granadas que revientan, los poderosos buques de la amenazadora escuadra. Los torpedos de sus cámaras, los explosivos de sus torres blindadas, las pólvoras de sus paños les lo destruyen todo. Máquinas, cañones, blindajes, puentes, casco, proyectados en todas direcciones, junto con restos de hombres descabezados, mutilados, cercenados; partidos, desaparecen en el mar, en cuyas aguas tranquilas produce trombas y remolinos la catástrofe.

Un dirigible, tras de haber volado sobre campos y poblaciones, se cierce terrible después de corto viaje sobre una ciudad. Sus tripulantes preparan las máquinas infernales; los ingenios diabólicos, que han de arrojar sobre plazas, jardines, palacios, casas humildes, fortalezas, museos, fábricas.

De repente todos aquellos explosivos estallan, porque a guien, desde abajo, proyectó sobre el dirigible los rayos infrarrojos. Y la maravillosa invención, discurrida por salvajes científicos, no para arrebatar a las aves su reino, sino para perpetuar la barbarie en la tierra, es aniquilada antes de que se den cuenta los hombres que la tripulan.

El viviente italiano como Marconi, ha hecho una gigantesca revolución. El sueño de Turpin— a guerra imposible a causa de los enormes elementos acumulados para llevarla a cabo— se convierte en realidad.

Para qué tanto acorazado, tanto aeroplano de armadura metálica, tanto cañón, tanta sustancia explosiva? Una onda invisible los reduce a la nada. Y los hombres deberán apartarse de ellos, si no quieren ser aniquilados por la potencia destructora que llevan en su entraña.

Los rayos infrarrojos! Ulivi, modesto, ha dicho a quienes han ido a visitarle a bordo de su yate «Lady Henriette»: «Aplicó principio los concidos. L'evó las leyes científicas a su último desarrollo. La comisión militar francesa me ha planteado problemas. Y los he resuelto. He aquí todo.»

He aquí todo en verdad. Y ese todo es inmenso. Goliath y David serán iguales porque la ciencia, esa gran niveladora, no se cuidó de la grandeza del primero ni de la pequeñez del segundo.

Verdaderamente, es hermoso haber nacido en una época donde las utopías más extrañas y fantásticas pueden, cada día, trocarse en hechos trastornadores...

RABÍAN VIDAL.

Lorenzo Pons Marqués
Médico, especialista en las enfermedades de los ojos.

DIRECTOR
Dispensario Oftalmológico Municipal
Consultas: De 12 a 2 y de 8 a 9 noche.
Calle de San Fernando núm. 3 (esquina a la calle de Anunciay).

Crónica Nacional

Barcelona 20.

En un colegio de monjas.
El Tomelloso.—Desde hace cinco o seis días, no se había en esta población más que de un hecho de estupro verdaderamente escandaloso, cometido por un ciego, en la persona de una joven, de diez y siete años, alumna del colegio de niñas, que en la calle de Vera Cruz, regentan cuatro hermanas de la Caridad.

El hecho ha despertado gran indignación en todo el vecindario, viendo que las sospechas que abrigaban sobre la conducta del cura y de las monjas, con relación a la conducta y educación que se daba a las alumnas, se ha confirmado a pesar de haber llamado, en diferentes ocasiones, la atención de las mismas familias de las alumnas.

La gente de orden, los santos varones, se indignaban cuando los hombres sanos, los hombres de corazón, ponían sobre aviso a los padres de las alumnas, asegurando aquellos que se trataba de una calumnia para escarmentar y mancillar la honorabilidad de los padres de la iglesia y de las esposas del señor.

Desgraciadamente, las sospechas se han confirmado, como digo anteriormente, y ahora, cuando no tiene remedio, ponen el grito en el cielo.

Hace cuatro años fué destinado a este pueblo un cura jaquetón y marchoso, fiel retrato, moral y material, del abate Chassaing, cuya muerte violenta, atribuida a madama Alicia Trospy, dió origen al proceso, cuya vista se celebra estos días en los tribunales del Sena.

Este cura, desde que llegó a este pueblo mostró su extremada debilidad por el sexo débil, con tan poco recato, que muchos padres de familia prohibieron terminantemente a sus mujeres e hijas que se aproximaran al confesionario de este don Juan de sotana y alzacuello.

El cura dió en visitar el citado colegio de niñas de la calle de Vera Cruz, y a pretexto de haber sido nombrado director espiritual de las hermanas, apenas sa la de la santa casa, invirtiendo las horas en largas pláticas con las alumnas mayores de quince años, a las que insinuaba en un modo descarado y repugnante sus viles propósitos, que ellas, en su inocencia e inexperiencia de las cosas y de los hombres, no llegaban a comprender, y cuando alguna duda surgía en sus pensamientos se lo comunicaban a las hermanas.

Estas, indignadas, o fingiendo indignación, castigaban o amonestaban severamente a la inocente criatura, amenazándola con despedirla del Colegio si volvía a dudar de la bondad del santo padre; y, sobre todo, si propalaba semejante blasfemia entre su familia o sus amigas.

Las pobres muchachas, amedrentadas, callaban, y el cura su campañas de «catequización».

Hará unos veinte días, las cuatro hermanas salieron del colegio, dejando en él a una de las alumnas y al santo varón.

Un vecino de la localidad que frecuentaba el colegio, tuvo la oportunidad de entrar en el edificio a poco de salir las hermanitas y cuando sería su sorpresa e indignación, al penetrar en una de las habitaciones y ver el sátriro ensotariado consumando el estupro; con la inocente criatura que lloraba amargamente, presa en las garras del energúmeno.

El vecino avisó a los padres de la criatura y estos hicieron que un médico reconociera a su hija, el que confirmó la brutal hazaña del cura y el cura.

Dícese que el padre denunció el hecho a las autoridades y que la denuncia fué retirada al día siguiente, por existir un arreglo entre el padre y el cura.

Papeles pintados
para decorar habitaciones

NOVEDAD Y ECONOMÍA

Pídase nuevos muestreros.
Pl y Margall n.º 30.—MAHÓN.

Alcaldía de Mahón

Los individuos que a continuación se relacionan, afectos al Regimiento de Infantería de Mahón, se servirán pasar por estas oficinas municipales para recoger sus pases de situación a la segunda reserva, advirtiéndoles que para ello deberán entregar el pase de reserva activa que debe obrar en poder de los mismos.

- Martín Morillo Olives.
- Nicolás Mir Alzina.
- Pedro Sitges Olives.
- Francisco Pons Capó.
- Antonio Carreras Carreras.
- Miguel Gomila Pons.
- José Truyol Marqués.
- Gaspar Valls Pons.
- Juan Amatller Tudurí.
- Eduardo Colorado Carlos.
- Miguel Fernández Escrivá.
- Daniel Seguí Taltavull.
- Francisco Ferrer Hernández.
- Juan Roselló Villalonga.
- Emilio Terrés Dallard.
- Pedro Alejandro Sintés.
- Juan Vidal Fedelich.
- José Escudero Seguí.
- Juan Sanz Albertí.
- Cristóbal Borrás Gomila.
- Maria Monserrat Olivar Corominas.
- Miguel Coll Sintés.
- Antonio Bisbal Vidal.
- Guillermo Pons Gomila.
- Antonio Mercadal Seguí.
- Pedro Tomás Sitges.
- Miguel Gomila Cardona.
- Lorenzo Orfila Amatller.
- Guillermo Gimenez Orfila.
- Miguel Castañol Pons.
- Pedro Villalonga Fuster.
- Juan Juanjo Salom.
- Antonio Torres Bonet.
- Magin Budé Gallem.
- Amado Sintés Arnau.
- Domingo Riudavets Pons.
- Miguel Gimenez Cardona.
- Francisco Tudurí Pons.
- Magin Riera Fayes.
- Carlos Orfila Gomila.
- Antonio Lopez Sintés.
- Dionisio Vinent Juanico.
- Miguel Taltavull Taltavull.
- Bartolomé Mercadal Jordi.
- Pablo Petrus Carreras.
- Jaime Lucena Felia.
- Lorenzo Pons Vidal.

Mahón 20 Agosto 1913.—El Alcalde, Francisco Bals.

GUERRA EN MARRUECOS

Barcelona 17.

El general Luque
El ministro de la Guerra se mostraba muy satisfecho de la excursión triunfal que está realizando el general Silvestre hacia Zinat.

Ha dicho que esta operación es importantísima y al idearla, el general Silvestre ha dado pruebas de poseer talentos de estrategia envidiables, pues la ocupación de Cuesta Colorada asegura la tranquilidad de la zona internacional, librándonos con ello de muchos contratiempos en el porvenir.

Al realizarla ha demostrado también e general sus condiciones de táctico, pues ha impedido que el enemigo pueda atacarnos con libertad, teniendo que hacerlo en pequeños grupos que son fácilmente batidos.

Esa táctica del general Silvestre, que es fruto de la observación de la manera de luchar de los moros, se aplicará en lo sucesivo en todos los combates, pues se han comprobado sus indiscutibles ventajas.

Se comprende a simple vista la importancia de la ocupación de Cuesta Colorada con sólo tener en cuenta que ésta dos kilómetros de Tánger y 12 de Zinat, guarda del célebre bandido El Raisuli.

Reconocimientos

Ceuta.—Esta mañana salió una columna al mando del capitán Rodríguez protegiendo un convoy de víveres para la columna Arraiz.

Fué tiroteado durante una hora. Llegando sin novedad.

De Luicién salió otra columna con objeto de hacer un reconocimiento hacia Pírfu Emir, llegando al Barranco Saliz donde un grupo de moros emboscados hizo nutrido fuego, causándoles cuatro heridos.

MAQUINAS SINGER PARA COSER

Se ruega al público visite nuestros establecimientos para examinar los bordados de todos estilos: encajes, realce, matices, punto vainica etcétera, ejecutados con la máquina

DOMÉSTICA BOBINA CENTRAL

la misma que se emplea universalmente para las familias, en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares.

Máquinas para toda industria en que se emplee la costura

Todos los modelos a Ptas. 2'50 semanales

Pídase el catálogo ilustrado que se da gratis

COMPANÍA SINGER DE

Máquinas para coser

Establecimientos para la venta en la provincia de Baleares

PALMA: Calle Jaime II, 4
MAHON: Calle Nueva, 32.

SE RUEGA AL PÚBLICO VISITE NUESTRAS SUCURSALES

Don Juan Sol y Ortega

La inesperada noticia de su muerte nos ha causado un tan profundo sentimiento que de ningún modo podemos expresarlo.

Era el primero entre los republicanos españoles por su inteligencia y por su entereza.

Sus campañas brillantísimas no las olvidará la Historia, que le destinará un lugar de honor entre los colosos de la democracia española.

La ovación que le tributó el pueblo de Barcelona, fue la mayor que se ha visto en la capital catalana. Las vendedoras de la Rambla le cubrieron de flores, los obreros le aclamaban con entusiasmo y todas las clases sociales, las fueran vivas, en todos los órdenes de la vida, le aplaudieron y apoyaron, porque representaba la inteligencia, la honradez y la energía.

Tampoco Madrid olvidará aquella formidables manifestación contra la inmoralidad del Gobierno maurista, que le valió la simpatía de todos los buenos patriotas, a la vez que el odio mortal de los malos gobernantes, demostrado en la bárbara represión de 1909 que Maura y Lecierva pretenden aprovechar para vengarse fastidiando. No pudieron lograrlo y luego hubieron de escudarse con la cabeza baja, convirtiéndose en reos, el magnífico discurso que pronunció Sol y Ortega en el Congreso al discutirse el fusilamiento de don Francisco Ferrer.

El señor Sol y Ortega pudo serlo todo y a todo renunció por el noble empeño de permanecer fiel a sus convicciones. Como Pi y Margall, como Salmerón, como muchos otros grandes hombres que honraron con su conducta más que con sus palabras las ideas que defendían, Sol y Ortega ha muerto pobre y sin haber aceptado que le nombrasen con ejero de ninguna de las grandes compañías que arruinan al pueblo y corrompen la política española.

Con motivo del fallecimiento del señor Sol y Ortega estamos de pésame todos los republicanos y especialmente nuestro querido diputado don Federico Llanós, cuyas amistades personales con el difunto era tan entrañable como leal y entusiasta la adhesión a su política.

Descanse en paz en este ilustre jefes y que su recuerdo nos induzca a imitar sus grandes virtudes.

Crónica local

Ayer tuvimos el gusto de asistir a un ensayo en el que cantó y actuó como copletista la señorita Pilar Alonso, natural de esta ciudad.

Crecido número de personas presenciaron la sesión convalidando todas y este es también nuestro modo de parecer, su que la señorita Alonso demuestra felices disposiciones y natural inclinación hacia el arte objeto de sus estudios.

Fueron elogiosos la afinación, sentimiento artístico y naturalidad escénica de la futura canzonetista a quien aplaudieron repetidas veces cuantos asistieron a la lección, en la que pudo apreciarse que la señorita Alonso imita tan fiel y concienzudamente a la Raquel Meller que muchos decían que en el mundo del arte se la podría titular la *Petit Raquel*.

En suma, Pilar Alonso por su aplicación, su gusto y su bien inspirada vocación, es hoy una fundadora esperanza. Seguirá noticias no tardará mucho tiempo en debutar en nuestro primer coliseo.

Por la Delegación del Gobierno han sido remitidas a la Alcaldía, con atenta comunicación, licencias de uso de armas a favor de los individuos del Cuerpo de serenos de esta ciudad

don Lorenzo Orfila, don Ignacio Villar, don Miguel Taltavull y don J. O. f. a.

Esta noche a las nueve y media deben reunirse las Juntas directivas de la Casa del Pueblo, Casino de Obreros de Unión Republicana, Ateneo Popular, Sociedad Progresiva Femenina y Comité de Juventud Republicana.

La reunión tendrá lugar en el local de la Casa del Pueblo.

Ha sido remitida a Ciudadela una licencia de caza expedida por esta Delegación a favor de don Seraffín Cava.

Acompañado de su distinguida señora esta tarde embarcará para Barcelona donde seguirá hacia Mobile (Estados Unidos) nuestro estimado amigo particular don Rafael López Aragonés. Desearnos que lleven un feliz viaje.

El señor López Aragonés nos encarga y gustosos aceptamos que desde estas columnas saludemos en su nombre a los amigos de quienes no le ha sido posible pedirse personalmente.

Si quiere usted comprar en buenas condiciones alguna máquina de escribir y accesorio para las mismas visite la Sucursal de la casa Bar Lock, Concepción, 5, Mahón.

Se autoriza a don Antonio Vidal Orfila, vecino de esta ciudad, para trasladar y exhumar los restos del cadáver de su hijo, don Miguel Vidal Pons que desde el 8 de Febrero de 1903 yacen en el nicho número 29 del cuerpo lateral (sección de párvulos) del segundo departamento novísimo del antiguo recinto del cementerio católico de esta ciudad.

Se han trasladados al número 303 del cuerpo central del mencionado departamento en donde reposan las cenizas del que fué su padre don Miguel Vidal Rotger.

Se da conocimiento a la Alcaldía para que se cumplan las disposiciones reglamentarias.

Nos consta que la comisión encargada de los festejos que tuvieron lugar el domingo en San Clemente desea hacer constar su agradecimiento al señor Galiana, quien contribuyó al mayor lucimiento colocando rápidamente una instalación eléctrica cuya profusión de luz agradó mucho a aquellos vecinos.

Es muy digna también de alabanza la gestión del teniente de Alcalde don Ramón Carreras merced a la cual ha quedado en tan breve plazo instalada el alumbrado eléctrico en dicho pueblo de San Clemente y en el de Lluçmanas, los dos sufragáneos de Mahón.

El que siga atento nuestra constante campaña en pro del progreso de Menorca y nuestra no interrumpido fiscalización de las gestiones del Ayuntamiento, comprenderá cuánto nos es comunican tales noticias que en sí mismas contienen los merecidos elogios para los señores Carreras Hernández y Galiana.

Bar Lock, la más perfecta de todas las máquinas de escribir. Venga al contado y a plazos. Sucursales en: Balneario, Concepción 5, Mahón.

El representante de «La Goyita» que como apoderado firmó contrato con la empresa del Principal, participa a ésta que la copletista nombrada a debutará en el primer coliseo el próximo sábado 23 del que cursa.

El mismo día se presentarán también en el Teatro Principal la bailarina La Bibiana y la canzonetista Eugenia Roca.

En el repetido coliseo esta tarde y esta noche habrá funciones, con arreglo a un escogido programa en

LICOR DEL POLO



Fixanse todos los frescos con las etquetas pegadas al cristal como la de este fac-simile, sin cuyo requisito es falso de.

El Licor del Polo de S. de Orive cuenta 43 años de honrosos éxitos mundiales. Es el dentífico insuperable, de gratísimo perfume, de higie irreprochable, antiséptico de primer orden, de composición exclusivamente vegetal. Carece de sacarina, fenol, alcohol, timol (ácido lénico, salicílico y tímico), ni ningún otro ácido que llevan varios dentíficos noveles que atacan y destruyen el email dentario.

DEL MAR

Esta madrugada ha dejado caer anclas en su fondeadero el vapor «Monte Toro» procedente de Palma y ha conducido carga, pasaje y la balija.

Se hará a la mar a las cinco y media de esta tarde para Barcelona.

Procedente de la ciudad condal y Andalucía es esperado mañana el vapor «Menorquina».

El «Isa de Menorca» salió anoche para Palma.

DR. TOCA PLAZA

Ex-alumno de los Hospitales de París y Lyon, especialista en partos y enfermedades de la mujer.

Anunciyav n.º 16, Consultorio Médico-Quirúrgico.

Acontecimiento sensacional

La renombrado canzonetista a transformación LA GOYITA debutará el sábado 23 en el Teatro de Verano.

Teatro Principal

DE MAHON

Extraordinaria función para hoy jueves 20 de Agosto de 1913. DESPEDIDA DE EYARIST SPINETTO las troupes Les 4 Eyarist que agradecidísimos de la buena acogida que les ha dispensado el público mahonés, darán una

FUNCION INFANTIL — Tarde, a las seis con programa escogido, en la cual los actores (monos y perros) «Fregoli», «George», «Wometow», «Gina», «Jean» y «Dogaly» han dado órdenes a los porteros y acomodadores para que entreguen a cada niño que concursa una postal con su retrato como recuerdo de su estancia en Mahón. Precios especiales. Noche a las nueve y cuarto.

SERENATA D HONORE Orden del programa

- 1.ª parte Sección de cinematógrafo «nuevas películas».
- 2.ª parte Variado programa por los «65 animales».
- 3.ª parte Selecto programa musical. Precios en taquilla.

NOTAS.— La Empresa se reserva el derecho de alterar el programa por causas imprevistas. Los niños mayores de 3 años necesitan medio billete.

Para el sábado día 23. DEBUT de

LA GOYITA

BANCO DE MAHON

Disponiéndose actualmente de la cantidad necesaria para satisfacer el cinco por ciento del pasivo social, la Junta de Gobierno de este Banco y Comisión de acreedores que interviene sus actos, tiene acordado abrir el pago de un dividendo del expresado cinco por ciento, a partir del día 4 del próximo Agosto y sucesivos laborables, en las horas de oficinas (de 9 a 11), en el domicilio social, Ángel, 13.

Mahón a 29 de Julio de 1913. P. A. de la Junta de Gobierno, el Secretario su título, Juan Serra. — Por la Comisión de acreedores, Juan Riudavets.

Manolo Cardona

LA SAMARITANA

Hannover 28 y Buenavista 21 Mahon. En este comercio se necesita una costurera que sepa su obligación.

Verdadera liquidación

Precios más baratos que en fábrica en la Camisería de Juan Lucena, Nueva 34

HOTEL PARIS

de Juan Guasch y hermano Pi y Margall, 7.—MAHON

El hotel más espacioso de la población. Situado en el punto más céntrico. Recientemente reformado al estilo moderno, con todas las comodidades posibles. Hermosísimas habitaciones decoradas y muy bien ventiladas. Grandioso jardín Único en la ciudad como maravilla. Salón para banquete hasta de cien personas. Comedores de primera, segunda y tercera. Todo independiente. Coche a las llegadas de los vapores y combinación para la circulación en toda la isla. Criados en los vapores, automóviles y coches. No fiarse de nadie por competencias; probad Hotel Paris, que es el más recomendado por su buen trato y las condiciones que reúne. Precios relacionados para familias.

Se vio huir a los moros, llevándose muchos heridos o muertos.

Nuestras tropas ocuparon el barranco, encontrando grandes rastros de sangre. Los tiradores del Riff realizaron otro reconocimiento en combinación con un enemigo y batiéndolo.

Tuvimos tres heridos graves. La columna regresó a la posición a las tres de la tarde.

El teniente Ochando Vallaloid.—Ha sido sentidísima la muerte del teniente Ochando, ocurrida en uno de los combates de Tetuán.

Era hijo del capitán general de esta región.

Su padre se encuentra en Gijón, a donde fué con motivo del viaje del rey.

La familia ha recibido centenares de telegramas de pésame.

El teniente Ochando tenía veintidós años y estaba en el servicio desde 1908. Había marchado como voluntario a Ceuta.

Las obras en Marruecos

El director de Obras Públicas ha conferenciado con los ingenieros señores Sanz, Soler, Nieva y Acedo, los cuales serán destinados a dirigir las obras públicas en Marruecos.

El señor Soler substituirá al señor Morales en la Jefatura superior de las obras.

El señor Acedo dirigirá los trabajos del ferrocarril de Ceuta a Tetuán. Los señores Sanz y Nieva se encargarán de las obras de las carreteras de Arcaja, Tetuán y Larache.

Incendio

Melilla.—Esta mañana, a las doce, se inició un incendio en el mercado de verdura, tomando en seguida tales proporciones que al poco tiempo, no obstante la diligencia con que se acudió a sofocarlos y los elementos que se acumularon allí, quedaron destruidos todos los barrancos del mercado referido.

También sufrieron desperfectos el mercado de abastos y el edificio de la Junta de Arbitrios.

Las llamas alcanzaron también al Centro de Policía y dependencias de ingenieros, destruyendo enseres y documentación.

También ardieron algunos establecimientos de israelitas.

Las pérdidas son de mucha importancia.

Originó involuntariamente el incendio una mujer que freía pescado para la venta y a quien se le infló el aceite en la sartén.

Después de muchos esfuerzos se logró sofocar el incendio.

Han resultado nueve heridos graves.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Mahón

Asociación de Beneficencia

Habiéndose presentado el mutuario don B. G. a cuyo favor se le expidió la papeleta de empeño número 2322 en solicitud de que se le entreguen los objetos pignorados sin presentación de la citada papeleta, que manifiesta haber extrayado, se hace público por medio de este periódico a fin de que cuantas personas se crean con derecho a formular alguna reclamación, lo verifique en estas oficinas dentro del plazo de ocho días a contar de esta fecha.

Transcurrido el plazo citado, quedará nulo y sin valor ninguno dicha papeleta, entregándose los objetos al solicitante.

Mahón a 21 de Agosto de 1913.—El Vocal de Turno, Camilo M. R.

el que figuran números a cargo de la bella y graciosa Dña. de los afamados artistas musicales «Evaristo» y del renombrado amateador Spinetto.

Personas que asistieron a una o a varias de las expediciones que efectuó el vapor «Monte-Toro» entre Mahón y Argel no aseguran que conservarán un recuerdo tan grato como el de hoy.

Perfectamente informados, hoy podemos asegurar que esos viajes han confirmado nuestras predicciones, han tenido un éxito completo, no sólo por haberse efectuado felizmente y sin incidentes, sino también por el esmerado trato y finas atenciones de que fueron objeto los viajeros.

El capitán del «Monte-Toro» y el personal a sus órdenes, corteses y serviciales, se multiplicaron para atender a los expedicionarios, quienes agradecidos así lo hacen constar.

Hemos esperado unos días para completar nuestros informes y justificar así el expresivo elogio que dedicamos a la empresa flotadora y en particular a don Rafael O. Ver, que en recoge como premio de sus desvelos y sacrificios el éxito que acompaña siempre sus proyectos y la gratitud de sus conciudadanos.

La Empresa del Teatro de Verano ha recibido hoy el siguiente telegrama que nos exhibe:

«Hoy embarco con Goyita y su apodado. Anuncia dos sesiones sábado. Ferrer»

Anteayer poco después de anochecido en la calle de Cifuentes volcó un carrerón a causa de haber caído la caballería que lo arrastraba.

En el vehículo iban dos hombres y un muchacho que lo hubiera pasado muy mal sin la oportuna y rapidísima intervención del guardia municipal señor Villanueva. Con certero e instantáneo golpe de vista retiró a jóvenes que después de caer sobre la caballería habría sido aplastado contra el pavimento.

El simple relato es de por sí un justo elogio para el municipal nombrado.

Bajo la dirección del profesor veterinario don Luis Fiol fué ayer sacrificado, quemado y enterrado en el punto conocido por «ses roques lliscs» un mulo atacado de enfermedad infecto contagiosa.

SENTA

El doctor don Policarpo Toca Plaza, distinguido médico militar, especialista en partos y enfermedades de la mujer y ex alumno de las Maternidades de París y de la Clínica Ginecológica de Lyon, ha tenido la atención de ofrecernos su Gabinete en el Consultorio Médico-Quirúrgico, Anunciav. 16.

En el Teatro de Verano esta noche se dará una función de cine.

Forman parte del programa algunos estrenos, así como variadas e interesantes películas, sin que falten varias de gran longitud.

Ha sido destinada a prestar sus servicios en esta ciudad la maestra nacional doña Catalina Sastra.

Acompañado de su distinguida señora cónyuge, ayer llegó a esta ciudad nuestro particular amigo don Francisco Sapina Femenías, que pasará una temporada en esta su tierra natal.

Anoche a las nueve y media el Ayuntamiento se reunió en sesión ordinaria de segunda convocatoria.

Presidió el acto el alcalde señor Bals y asistieron los concejales señores Olives, Beltrán, Pons Castell, Bosch y Pons Borrás.

Por la delegación se da cuenta al señor Gobernador de no haber dado resultado satisfactorio las gestiones para la busca y captura de los individuos siguientes: Germán Redondo Guerra y Elisa Marín, reclamados por su familia. Damián Tomás Tur, Sebastián Pujol

Bosch, Manuel Villar Esteve, Bernardo Jaime Vilal y Pedro Enschat M. Seguer, desertores. Sargentos del Regimiento de María Cristina, destacado en Aranj. z, Antonio García Alonso y Crisanto Jobecano, también desertores.

También se participa al señor Juez de este partido haber resultado infructuosas las gestiones para la busca y captura de Miguel Fiuza Reus, procesado por estafa y Juan Celabert Beltrano, procesado por juegos prohibidos.

Para dar cumplimiento a las disposiciones vigentes la sociedad «L. Unió de Mitjorn Gran» ha remitido a la Delegación del Gobierno el balance de situación actual de la sección de recorros y pensión a la vejez.

Contra la filoxera. Un periódico de Italia dice que se ha demostrado que la planta del «tomate» contiene el veneno de la filoxera de la vid.

Plantando tomates entre las cepas, se ve que si la vid está filoxerada, en las raíces de los tomates aparecen muertos muchos insectos de filoxera, mientras que la planta de la vid enferma sana y se vigoriza.

En otras ocasiones se ha hablado de distintas plantas y entre ellas el «ajo», como destructoras de la filoxera.

La noticia de hoy la publica un periódico muy importante y nada se perdería haciendo un ensayo.

El procedimiento consiste en colocar tomates en «caballones» paralelos a las filas de cepas, de modo que cada planta de vid se encuentre rodeada de tomates.

Dicen de Valencia. «El gobernador reiteró anoche que está dispuesto a perseguir el juego y a castigar severamente a los jugadores, sean quienes fueren.

Añadió que en virtud de la circular que envió a los presidentes de los círculos, la policía puede entrar libremente en ellos, y por consiguiente, si en alguno llegara a jugarse se exponen los jugadores a ser copados.

Aplaudimos la actitud del señor López García.»

MATADERO

Reses sacrificadas el día 18 de Agosto: 1 buy, 240 kilos, Santa Creu, (Alayor)

1 vaca, 132, Estancia des Patrons. 1 ternera, 138'500, Turrauba Gran, (Alayor).

3 carneros, 25, Estancia Cugullonet. 1 carneros, 13, Isla den Culom. 1 carnero, 14, Estancia Binillenti.

1 carnero, 13'500, Palma. 5 cabras, 60, Capifort.

1 vaca, 202'500 kilos, Sebastián de Son Rubí, (Mercada). 1 vaca, 168, Se Turreta.

1 ternero, 104, San Antoni. 1 ternero, 138, Vergel de Jaime Felis.

1 ternera, 108, Santa Teresa, (Mercada). 1 ternera, 124, Antonio Guardia, (Alayor).

2 carneros, 23, Juan Ginart. 2 carneros, 12, Lorenzo Vinent. 1 carnero, 18, Se Turreta.

1 carnero, 13'500, Palma. 4 cabras, 36'500, Palma. 1 cabra, 11, Propio.

El mejor, el verdadero alimento.

Cacao puro en polvo

Lo recibe directamente de Holanda José Riudavets, Plaza del Carmen 13, esquina Norte, 1.

Precio de venta 3 pesetas libra de 400 gramos.

ANÁLISIS table with columns Gramos and values for Agua, Materias azoadas y teobromina, etc.

SUBASTA

El día 31 del corriente mes y hora de las 11 se venderá en licitación privada y siempre que la postura sea del agrado de los vendedores la Noria de este término municipal denominada Barba Rosa.

CREDITO MERCANTIL

Table with columns for Amortizable 5 por 100, Acciones Norte fin mes, Obligaciones Almansa 4 ojo, etc.

BANCO DE MENORCA

Table with columns for Interior fin de mes, Amortizable, Id., Ferrocarril Norte, etc.

Nos encargamos de toda clase de operaciones al contado y a plazo de valores cotizados en las Bolsas de Barcelona, Madrid, París, Bruselas y Londres, como también valores de renta Sud-Americanas.

LA TISIS CURADA

Descubrimiento maravilloso. Los microbios y la ciencia.

El nuevo descubrimiento para la curación de la tisis ha llamado la atención y ha admirado a los sabios, llenando de una viva esperanza a toda la legión de enfermos y a todos aquellos que con ánimo abatido veían como los seres por ellos queridos desfallecían lentamente, día por día, sin poder hacer nada para salvarlos.

Este nuevo producto está preparado por el profesor G. Bandiera, distinguido químico. Consiste en un poderoso antiséptico que destruye los bacilos sin atacar de ninguna manera el organismo humano.

Su acción es pronta, enérgica, rápida, hasta tal punto, que infinidad de enfermos atacados de tisis, aún aquellos que lo estaban en el segundo y tercer grado, tratados con el específico del profesor Bandiera, han observado rápidamente una notable mejoría en su estado de salud general; la fiebre disminuyó gradualmente; después acabó por desaparecer del todo; volvió el apetito; las fuerzas aumentaron; la respiración se hizo más fácil y en poco tiempo aquellos desgarrados estuvieron completamente curados.

De venta en todas las buenas Farmacias.

Depositarío general en Mahón: Don Lorenzo Fernández Montalvo, Prieto y Caules, 101.

Preparación

para carreras militares y especiales por el capitán de ingenieros Don Victor San Martín. Empezarán las clases el primero de Septiembre, Isabel II, 32.

BOMBILLAS ELÉCTRICAS

Table with columns for Marca «Dublin», Z, Metal, etc.

Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA (Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

Muerte de Sol y Ortega

Barcelona 21, 6 15. Dolorosísima sorpresa.

Esta madrugada ha fallecido el eminente juriconsulto y convencido republicano unionista don Juan Sol y Ortega.

La noticia ha causado profunda y general impresión y una sorpresa dolorosísima por cuanto nadie creyó próxima tal desgracia.

El dolor que ha causado esta inesperada muerte se refleja en cuantos conocían al incomparable tribuno.

Como ya saben nuestros lectores, el señor Sol y Ortega aconsejado por los médicos fué a tomar las aguas de Vichy.

Los médicos franceses, en completo acuerdo con los españoles, hacían pronósticos optimistas. Salvo complicaciones, auguraban una rápida curación o por lo menos un notable y franco alivio al ilustre republicano.

Nadie, absolutamente nadie, esperaba el funesto desenlace que nos arrebató a uno de los mas dignos y honrados ciudadanos.

Al salir los periódicos de la mañana han llevado la infausta nueva a todas partes.

Alí ha empezado a extenderse la noticia del fallecimiento que al ser conocida ha producido esta explosión del sentimiento general.

Este duelo, que hoy embarga al pueblo, se explica perfectamente porque todos se dan cuenta de que ha dejado la tierra el mejor de los conciudadanos, el hombre popular, valiente, enérgico y consecuente como político, generoso y bueno como ciudadano.

Este sentir del pueblo se refleja en la prensa. Los periódicos dedican a Sol y Ortega inspiradas necrologías.

Tan conocidas eran las excelentes cualidades personales del que encarnaba la política de unión republicana, que apenas muerto y sin necesidad de rebuscar datos, los diarios ensalzan a Sol y Ortega como juriconsulto y como republicano.

En todos estos conceptos se acreditó el invidable jefe de los unionistas.

La muerte de este mismo político integérrimo, todo abnegación, es considerada como una pérdida nacional y un motivo de duelo general.

Se organizan muchos actos necrológicos. El recuerdo de Sol y Ortega no se borrará jamás.

Crónica nacional

La huelga del arte fabril. La huelga sigue igual que ayer y por lo mismo el conflicto está sin solucionar.

Las fábricas siguen igualmente cerradas, se han retirado las tropas y ha renacido la tranquilidad.

Se dice que se ofrecerá una fórmula de transacción, según la cual los obreros aceptarían la jornada francesa con cinco fiestas, además de las llamadas de precepto.

En total diez y siete fiestas al año. Se ha buscado esta fórmula porque de lo contrario resultaría que los obreros de Barcelona, si hubiesen aceptando la proposición oficial, nada

habían ganado, trabajarían las mismas horas que hoy y la gente creería sin embargo que se les había beneficiado.

Consejo. Hoy se celebrará un Consejo de ministros presidido por el conde de Romanones.

Jimeno satisfecho. Ha regresado a Madrid el ministro de Marina que, estaba en el Ferrol.

El doctor Jimeno se muestra satisfecho del estado de adelanto de las obras del acorazado «España».

Guerra en Marruecos

Estas días celebran largas entrevistas los generales Luque y Marina.

No se sabe lo que han convenido el Ministro de la Guerra y el Alto Comisario de Marruecos.

Este último marchará hoy para ir a Ceuta y Tetuán acompañado del general Aguilera.

Se califican de brillantísimas las operaciones que realiza la columna Arraiz para asegurar el aprovisionamiento de Kadí y despejar el camino de Tetuán.

Se han registrado numerosas bajas por ambas partes.

De la nuestra las conocidas hasta ahora son once muertos y treinta heridos.

Créese que al hacer el recuento definitivo estas cifras aumentarán.

Operaciones admirables. Según todas las informaciones, la campaña que desarrollan contra el Raisuli las fuerzas mandadas y dirigidas por el general Silvestre la constituyen una serie de operaciones combinadas admirables.

Los harqueños que siguen al Raisuli, se ven en situación comprometidísima merced al acertado plan del general Silvestre.

A los moros se les han causado enormes bajas, nosotros hemos registrado un muerto y tres heridos.

Ha quedado dominada la Cuesta Colorada.

Academia de Idiomas

a cargo de D. Miguel Oliver Amorós

Secretario Intérprete de Sanidad, por oposición; Intérprete Jurado; ex Ayudante de Idiomas del Instituto general y técnico de Palma de Mallorca

Francés, Italiano, Inglés y Alemán

Clases generales y particulares Calle de Gracia, 80 - A.

ESPECIALIDAD

EN GRABADO DORADO Y PLATEADO SOBRE ALHAJAS Y METALES

Darán razón, calle Deyá núm. 21.

LANGOSTA VIVA

a 3 pesetas kilo se vende en el vivero del FONDUCCO

Para vender. Lo está un bote de 23 palmos de longitud, en muy buen estado; se dará por módico precio.

Informes en esta imprenta.

PARA VENDER. Lo están todos estantería y mostradores de la tienda situada en la calle Arravaleta número 7. Se darán baratísimos y para informes en la calle Nueva, número 24.

Tipografía Mahonesa, Pl. y Margall 25.-MAHÓN

Cura radical del dolor de cabeza

Se obtiene usando las

Obleas Rosadas G. Pons

No contienen Antipirina, Fenacetina, Opió ni Morfina.
Mil pesetas al que demuestre lo contrario Mil pesetas
Caja, 1'25 pesetas

KOLHISTOL

Cura la Debilidad, Inapetencia, Anemia, Neurastenia, Eserótulas, Raquitismos, etc.

Un frasco alivia, dos curan

Su venta cada día extraordinariamente mayor, acredita su bondad.

Precio del frasco, 4 pesetas

De venta: Farmacia G. Pons, Doctor Orfila, 12

Atención!

AINOFOL

Producto patentado para toda clase de lavados.
Economías de tiempo, dinero y trabajo

Este nuevo procedimiento está dando un resultado maravilloso en España y en el extranjero. Puede emplearse en toda clase de lavados, especialmente en la ropa, sin necesidad de emplear jabón ni legías.

Ainofol, no deteriora la ropa, al contrario, le da un brillo excelente. Para más detalles dirigirse a su representante en Baleares don JUAN ARMÁN Y COIT, Doctor O. fia, estanco.

Depósito de venta al detalle

Colmado de A. Cantamisa

The Oxy pathor



Representante exclusivo en Menorca, MIGUEL FUSCO

San Ba to'omé, 33

Pianos de los Sres. Rodrigo Ten y Comp^a de Valencia

Estel mejor instrumento fabricado en España.

DETALLES

J. SINTES

MUEBLES - MAHÓN.

Prodigioso descubrimiento norteamericano de los Sres. Dr. H. Sanchez & C^a. de New-York

Verdadera revolución en la ciencia de curar las dolencias por diaoxigenación.

El oxydonor obra por las leyes de la Naturaleza. Hace que el cuerpo absorba oxígeno de la atmósfera, pasando a la sangre y purificándola, por ser las impurezas de ésta el origen de muchas enfermedades.

El oxydonor ha hecho a miles de familias felices y cuenta innumerables curaciones en los Estados Unidos y otros países extranjeros.

Esta marca es genuina y única, que ostenta las patentes fidedignas concedidas por aquella nación, las que van grabadas en cada aparato.

El Oxydonor es el más práctico y seguro por todos conceptos, usando un solo disco suficiente de aplicación general.

Por su tamaño resulta ser cómodo y manual.

Innumerables son las cartas que se conservan, testimonios de personas agradecidas al Oxydonor.

En Barcelona ha logrado brillantes resultados, que pueden comprobarse cuando convenga.

Decisión en favor del Dr. Sanchez.—El día 23 de Enero de 1897 en el Tribunal Supremo de Washington, D. C., el Jue

Coy pronunció un fallo en favor del Dr. Hércules Sanchez, confirmando su título y derecho de propiedad de su descubrimiento

de May de 1897. Otras decisiones contra los infractores han sido también dictadas en favor del Dr. Sanchez.

Cuidado con las imitaciones.—Para toda clase de informes:

AMBENCUAL Y Comp^a 5. en C. Dormitorio San Francisco, 13, bajos, Barcelona



PATENTES
24 JUNIO, 1890.
31 MAYO, 1892.
28 ENERO, 1894.
27 JULIO, 1897.
3 AGOSTO, 1897.
17 AGOSTO, 1897.

EGMAR
NUEVA LAMPARA DE ALAMBRE ESTIRADO
Unica IRROMPIBLE

A. G. G. Thomson Houston Iberica S.^a - Barcelona
Ronda de la Universidad, 22 y Aragón, 285.

Publicaciones de la Escuela Moderna

Ultimos libros que acaban de aparecer y se venden en la «Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25.

- F. FERRER GUARDIA.—«La Escuela Moderna». (Póstuma explicación y alcance de la enseñanza racionalista) 2'00
- FERRER.—«Páginas para la Historia», (folleto que contiene la acusación, defensa y sentencia del Consejo de Guerra y la providencia del Consejo Supremo de Guerra y Marina decretando la irresponsabilidad civil y devolución de bienes) 0'20
- PAZ.—«Preciosa tarjeta postal en colores» 0'10

BIBLIOTECA RENACIMIENTO

- Ultimas publicaciones
- JOAQUIN BELDA.—«Alcibiades» 3'00
- MIGUEL DE UNAMUNO.—«Soliloquios y conversaciones» 3'50
- EDUARDO MARQUINA.—«El Rey Trovador» 3'50
- BALDOMERO ARGENTE.—«Henri George. Su vida y su obra» 3'50

OBRAS NUEVAS

- que acaban de recibirse en la «Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25.
- G. MARTINEZ SIERRA.—«Teatro de Ensayo» 3'50
- RICARDO LEON.—«El amor de los amores» 3'50
- RICARDO LEON.—«Casta de hidalgos» 3'50
- JOAQUIN DICENTA.—«Galerna» 1'00
- RAMÓN PEREZ DE AYA.—«La pata de la raposa» 3'50
- ANTONIO MACHADO.—«Campos de Castilla» 3'50
- HERMANOS QUINTERO.—«La casa de García».—«Doña Clarines».—«El Centenario» 3'50

LIBROS RAYADOS

- Extenso surtido de todos los tamaños y clases.
- DANIEL LOPEZ ORENSE.—«El campo de la dicha» 3'50
- JUAN EREZ ZUNIGA.—«Cuatro cue.» y un cabo» 2'00
- DUQUE DE RIVAS.—«Romances» 3'00
- MIGUEL DE TORO-GISBERT.—«Americanismos» 3'50
- AUGUSTO MARTINEZ OLMEDILLA.—«Los hijos» 3'00
- ANTONIO ALBENDIN.—«Extracto del tratado de la Ciencia de la Economía Política de Henry George» 1'00
- ALBONSO PARDO.—«El Conde de Lemos» 5'00

MOSQUITEROS

Ultima novedad
SINTES
Almacén de muebles